

Käyttöohje

PlateMate, GroinMate & CableMate

Versio 6 · Viimeisin versio: 12. lokakuuta 2026

Valmistaja: CC Athletics ApS, Groenloekkevej 6H, 5000 Odense C, Denmark

Sisällys

- 1. Johdanto
- 2. Tietoa meistä
- 3. Tärkeä turvallisuustiedote
- 4. Varoitukset ja varotoimet
- 5. Yleiset käyttöolosuhteet
- 6. Kalibrointi
- 7. Tuotteiden yleiskuvaus
 - 7.1 PlateMate
 - 7.2 GroinMate
 - 7.3 CableMate
- 8. Käytön aloittaminen
- 9. Vianmääritys
- 10. Oikeudelliset tiedot ja takuu
- 11. Vaatimustenmukaisuus
- 12. Yhteystiedot ja tuki

Tämä ohje koskee CC Athletics -tuotteita. Kaikki tämän ohjeen sisältämät tiedot ovat CC Athleticsin omaisuutta, ja ne on tarkoitettu ainoastaan CC Athletics -laitteiden ja -ohjelmistojen käyttöön. Huomaa, että tätä käyttöohjetta voidaan päivittää. Uusin versio on saatavilla osoitteessa ccathletics.com/manual.

1. Johdanto

Kiitos, että valitsit CC Athletics -tuotteen. Teknologiamme on suunniteltu auttamaan fysioterapeutteja, urheilujoukkueita ja suorituskyvyn ammattilaisia keräämään tarkkaa ja toistettavaa tietoa nopeasti ja tehokkaasti. Tässä käyttöohjeessa yhdistyvät alkuperäiset ohjeet sekä uusimpien tuotesarjojemme päivitettyt tekniset tiedot, vaatimustenmukaisuustiedot ja käyttöohjeistus.

Vähimmäisvaatimukset: tietokone, jossa on joko macOS- tai Windows-käyttöjärjestelmä.

2. Tietoa meistä

CC Athletics on tanskalainen yritys, joka kehittää voimalevyjä ja isometrisiä mittauslaitteita urheilijoiden seurantaan.

3. Tärkeä turvallisuustiedote

Jäännösvaarat

Joitakin vaaroja ei voida poistaa kokonaan edes käyttötarkoituksen mukaisessa käytössä. Näitä kutsutaan jäännösvaaroiksi.

Esimerkkejä jäännösvaaroista:

- Kaatuminen: Levyt voivat keikahtaa, jos ne asetetaan epätasaiselle alustalle, mikä voi johtaa loukkaantumiseen.
- Liukastuminen: Jos käyttäjillä on liukkaat jalkineet tai vaatteet tai he ovat paljain jaloin, he voivat liukastua testauksen aikana, mikä voi johtaa kaatumiseen ja loukkaantumiseen. Myös tuotteet voivat liukua, jos niitä ei aseteta liukumattomalle alustalle.
- Rakenteellinen eheys: Tuotteiden pudottaminen tai liiallisen voiman kohdistaminen niihin voi vahingoittaa sisäisiä komponentteja, mikä voi johtaa laitteen vikaantumiseen tai loukkaantumiseen.
- Ihovauriot: Suora kosketus metallireunoihin tai äkilliset liikkeet testauksen aikana voivat aiheuttaa hiertymiä tai muita vammoja.

⚠ Älä käytä seuraavissa tilanteissa:

- Potilaat, joilla on vaikea osteoporoosi
- Potilaat, joilla on murtumia
- Älä käytä liukkaiden lattioiden läheisyydessä
- Älä käytä ulkona sateella
- Älä käytä, jos tuotetta on muutettu
- Ei saa käyttää muuhun kuin ilmoitettuun tarkoitukseen

Tärkeä vastuuvapauslauseke: ei lääkinnällinen laite

CC Athletics -tuotteet eivät ole lääkinnällisiä laitteita. Ne on tarkoitettu ainoastaan suorituskyvyn seurantaan, voimatestaukseen ja urheiluun liittyviin arviointeihin. Näitä tuotteita ei ole suunniteltu minkään sairauden tai terveydentilan diagnosointiin, hoitoon, parantamiseen tai ehkäisyyn. Keskustele aina pätevän terveydenhuollon ammattilaisen kanssa ennen kuin käytät näitä tuotteita missä tahansa kliinisessä ympäristössä tai kuntoutusympäristössä.

4. Varoitukset ja varotoimet

Tärkeät käsittelyohjeet:

- Käytä vain tasaisilla ja vakailta alustoilla.
- Vain koulutettujen ammattilaisten, jotka ymmärtävät laitteen käytön ja sen rajoitukset, tulisi käyttää tätä laitetta.
- Käyttäjien, joilla on fyysisiä tai kognitiivisia rajoitteita, ei tulisi käyttää tuotteita muuten kuin koulutetun ammattilaisen valvonnassa.
- Näiden laitteiden ei tiedetä sisältävän vaarallisia aineita. Kysy asianmukaiset hävitysohjeet paikalliselta jätehuoltolaitokselta. Laitteet tulisi kierrättää aina, kun kierrätys on mahdollista. Älä hävitä laitteita polttamalla.
- Laitteet eivät ole vesitiiviitä.
- Mittalaitteet ovat herkkiä instrumentteja. Vältä niiden pudottamista, lyömistä ja altistamista minkäänlaisille iskuille. Käsittele varoen. Pudotukset tai äkilliset iskut voivat tehdä uudelleenkalibroinnin tarpeelliseksi.
- Laitteet ja niiden lisävarusteet toimitetaan steriloimattomina, eikä niitä voi steriloida autoklaavissa tai muilla sterilointimenetelmillä. Älä yritä autoklavoida niitä.
- Vältä äärimmäisiä lämpötiloja ja korkeaa ilmankosteutta.
- Käytä vain sertifioituja kaapeleita ja virtalähteitä.
- Laitteen purkaminen tai muokkaaminen luvattomilla lisävarusteilla voi mitätöidä kaikki takuut.
- Älä liikuta laitteistoa testauksen aikana.
- Asenna ja käytä CC Athletics -laitteita tämän käyttöohjeen ohjeiden mukaisesti.

5. Yleiset käyttöolosuhteet

- Vain sisäkäyttöön tai ulkokäyttöön kuivissa olosuhteissa. CC Athletics -laitteita voi käyttää sisällä ja ulkona, mutta vain kuivissa olosuhteissa ja tasaisella, tukevalla alustalla. Varmista, että ympärilläsi on runsaasti tilaa, kun käytät niitä.
- Sääda säätöjalkojen korkeutta niin, että laite on vaakasuorassa. Jos laite on alustalla, joka ei ole vaakasuora, tulokset voivat olla virheellisiä ja pahimmassa tapauksessa voi aiheutua vammoja.
- Lämpötila: -10 °C – 40 °C (varastointi, pakkaaminen ja kuljetus), 0 °C – 50 °C (käyttö).
- Ilmankosteus: 30–75 %.
- Säilytys: Säilytä tuotteita kuivassa ja pölyttömässä paikassa, kun ne eivät ole käytössä.
- Huolto: Tuotteet eivät edellytä suunniteltua kunnossapitoa tai huoltoa.

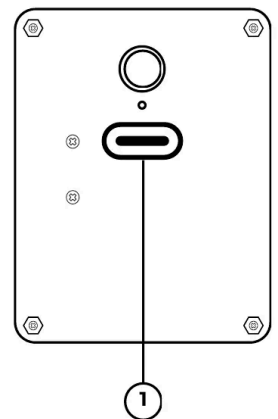
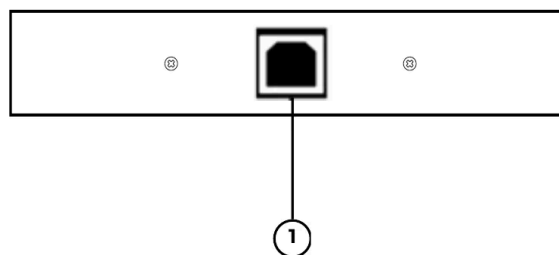
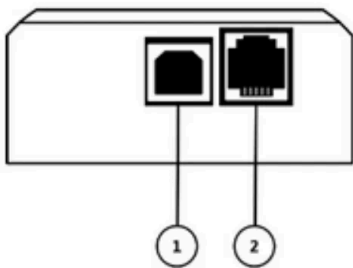
6. Kalibrointi

Kaikki laitteet on tehdaskalibroitu. Jos laitteen kanssa ilmenee ongelmia, ota yhteyttä meihin: support@ccathletics.dk

7. Tuotteiden yleiskuvaus

Ominaisuus	PlateMate	GroinMate	CableMate
Käyttötarkoitus	Hyppytestaus ja isometrinen testaus	Nivusalueen isometrinen adduktio-/abduktiotestaus	Isometrinen testaus
Mitat	50 × 35 × 8 cm	60 × 40 × 16 cm	Kompakti
Paino	9,8 kg levyä kohden	5,4 kg	0,7 kg
Enimmäiskuorma	4 000 kg levyä kohden (1 000 kg voima-anturia kohden)	200 kg	200 kg
Tarkkuus	±0,15 N	±0,1 N	±0,15 N
Näytteenottotaajuus	960 Hz	960 Hz	~1 000 Hz
Käyttökohteet	CMJ, SJ, DJ, pogohyppy, tasapaino ja isometrinen testaus	Isometrinen testaus	Isometrinen testaus
Testimittarit	ccathletics.com/what-we-measure		
Virransyöttö	USB-virransyöttö	USB-virransyöttö	Ladattava akku (USB-C)
Käyttöaika	Virta aina USB:n kautta	Virta aina USB:n kautta	~8 h yhdellä latauksella
Ohjelmisto	ForceMate (Windows/macOS)	ForceMate (Windows/macOS)	ForceMate (Windows/macOS)

Ominaisuus	PlateMate	GroinMate	CableMate
Tulojännite	5 V	5 V	5 V
Virta	~400 mA	~140 mA	~500 mA
Liitäntätyyppi 1	USB-B	USB-B	USB-C
Liitäntätyyppi 2	RJ11		
Lämpötila-alue	0–50 °C	0–50 °C	0–50 °C



Liitännät vasemmalta oikealle: PlateMate, GroinMate, CableMate.

7.1 PlateMate

PlateMate on kahden voimalevyn järjestelmä liikkeiden arviointiin. Sen avulla käyttäjät voivat tehdä objektiivisia mittauksia.

Tämä tuote on tarkoitettu koulutettujen ammattilaisten, kuten fysioterapeuttien, urheiluvalmentajien ja terveydenhuollon ammattihenkilöiden, käyttöön. Kouluttamattomien henkilöiden tai henkilöiden, joilla on kognitiivisia toimintarajoitteita, ei tule käyttää sitä ilman valvontaa.

Soveltuu 8-vuotiaille ja sitä vanhemmille käyttäjille. Alle 18-vuotiaiden käyttäjien on aina oltava koulutetun ammattilaisen valvonnassa. Kaikkien käyttäjien on kyettävä ymmärtämään ohjeet ja noudattamaan niitä. Ei suositella henkilöille, joilta puuttuvat tarvittavat fyysiset kyvyt.

Jokaisessa levyssä on 4 elektronista voima-anturia, joiden lähtösignaalin voi tallentaa tietokoneelle ForceMate-ohjelmistollamme.

Käyttö: Lataa ForceMate-ohjelmistomme verkkosivustoltamme, jotta voit tallentaa ja visualisoida levyjen dataa. Verkkosivustolta löydät myös video-opetusohjelmia ja oppaita. Levyjä voidaan käyttää yksittäin tai yhdessä. Kytke yhdyskaapeli levyjen välille, jotta voit käyttää niitä kaksilevytilassa. Huomaa, että vaihdettaessa yhden levyn tilan ja kaksilevytilan välillä USB-kaapeli on kytkettävä uudelleen, jotta levyt nollautuvat ja tunnistavat, onko toinen levy kytketty.

Pakkauksen sisältö:

- 2× Voimalevy
- 1× USB-B-USB-C-kaapeli
- 1× Levyjen yhdyskaapeli

7.2 GroinMate

GroinMate on testauslaite adduktio- ja abduktiovoiman testaamiseen. Sen avulla käyttäjät voivat tehdä objektiivisia mittauksia.

Tämä tuote on tarkoitettu koulutettujen ammattilaisten, kuten fysioterapeuttien, urheiluvalmentajien ja terveydenhuollon ammattihenkilöiden, käyttöön. Kouluttamattomien henkilöiden tai henkilöiden, joilla on kognitiivisia toimintarajoitteita, ei tule käyttää sitä ilman valvontaa.

Soveltuu 8-vuotiaille ja sitä vanhemmille käyttäjille. Alle 18-vuotiaiden käyttäjien on aina oltava koulutetun ammattilaisen valvonnassa. Kaikkien käyttäjien on kyettävä ymmärtämään ohjeet ja noudattamaan niitä. Ei suositella henkilöille, joilta puuttuvat tarvittavat fyysiset kyvyt.

Käyttö: Lataa ForceMate-ohjelmistomme verkkosivustoltamme, jotta voit tallentaa ja visualisoida GroinMaten dataa. Kytke GroinMate tietokoneeseen ja aloita testaus.

Pakkauksen sisältö:

- 1× GroinMate

- 1× USB-B–USB-C-kaapeli

7.3 CableMate

CableMate on monipuolinen laite, jolla voit mitata monien eri lihasryhmien voimantuottoa. Sen avulla käyttäjät voivat tehdä objektiivisia mittauksia.

Tämä tuote on tarkoitettu koulutettujen ammattilaisten, kuten fysioterapeuttien, urheiluvalmentajien ja terveydenhuollon ammattihenkilöiden, käyttöön. Kouluttamattomien henkilöiden tai henkilöiden, joilla on kognitiivisia toimintarajoitteita, ei tule käyttää sitä ilman valvontaa.

Soveltuu 8-vuotiaille ja sitä vanhemmille käyttäjille. Alle 18-vuotiaiden käyttäjien on aina oltava koulutetun ammattilaisen valvonnassa. Kaikkien käyttäjien on kyettävä ymmärtämään ohjeet ja noudattamaan niitä. Ei suositella henkilöille, joilta puuttuvat tarvittavat fyysiset kyvyt.

Käyttö: Lataa ForceMate-ohjelmistomme verkkosivustoltamme, jotta voit tallentaa ja visualisoida CableMaten dataa. Yhdistä CableMate tietokoneeseen langattomasti ja aloita testaus.

Pakkauksen sisältö:

- 1× CableMate
- 1× USB-C-kaapeli
- 1× Kuljetuslaukku
- 2× Sulkurengas
- 1× 1 m:n hihna vetotestaukseen
- 1× 2 m:n hihna vetotestaukseen

CableMaten akkuturvallisuus ja määräykset

Akun tekniset tiedot

CableMate sisältää litiumpolymeeriakun (LiPo):

- Malli: 503450

- Jännite: 3,7 V
- Kapasiteetti: 1 000 mAh

⚠ Akun turvallisuusvaroitukset

- Tulipalo-/räjähdysvaara: Älä puhkaise, murskaa tai pura akkua äläkä altista sitä yli 60 °C:n (140 °F) lämpötiloille.
- Lataaminen: Käytä vain mukana toimitettua USB-C-kaapelia ja hyväksyttyjä latausadapttereita.
- Vesivahinko: Pidä akkutila kuivana. Kosketus nesteiden kanssa voi aiheuttaa tulipalon tai räjähdysvaaran.
- Fyysinen vaurio: Jos laite putoaa tai vaurioituu, lopeta sen käyttö ja ota yhteyttä CC Athleticsiin.
- Turpoaminen: Jos akku näyttää turvonneelta tai laitteen kotelo pullistuu, lopeta käyttö välittömästi.
- Kuumeneminen: Jos laite kuumenee epätavallisen kuumaksi latauksen tai käytön aikana, kytke se välittömästi irti.

Akun hävittäminen ja kierrätys

- Älä hävitä talousjätteen mukana.
- Toimita valtuutettuihin akkujen kierrätyspisteisiin tai litiumakkuja vastaanottaviin elektroniikkaliikkeisiin.
- EU:ssa hävittämisen on oltava WEEE-direktiivin 2012/19/EU mukaista.
- Ota yhteyttä paikalliseen jätehuoltoviranomaiseen saadaksesi tietoa asianmukaisista hävityspaikoista.
- Teippaa akun navat ennen hävittämistä oikosulkujen estämiseksi.

8. Käytön aloittaminen

Noudata pika-aloitusoppaita osoitteessa ccathletics.com/getting-started.

Ennen voimalevyjen käyttöä:

- Varmista, että laite on asetettu tukevalle ja vaakasuoralle alustalle.
- Varmista, että säätöjalat on säädetty niin, että voimalevyt ovat vaakatasossa.
- Varmista, että laitteen ympäristö on esteetön onnettomuuksien välttämiseksi.

Ennen kaikkien tuotteiden käyttöä:

- Varmista, että laitteen ympäristö on esteetön, jotta vältetään onnettomuudet testauksen aikana.

Jokaisessa laitteessa on portti (1) tietokoneeseen liittämistä varten. PlateMatessa on liitäntäportti (2), jonka kautta se liitetään toiseen levyyn yhdyskaapelilla. Tietokoneeseen liitetty laite näkyy ohjelmistossa aina vasemmanpuoleisena laitteena.

GroinMate ja PlateMate saavat virtansa ainoastaan USB-kaapelin kautta. Kun laitteet on liitetty, ne käynnistyvät 10 sekunnin kuluessa. CableMate on akkukäyttöinen. Muista ladata sitä usein, jotta akku pysyy hyvässä kunnossa pidempään.

On tärkeää seistä paikallaan vähintään 2–5 sekuntia ennen voimalevyillä hyppäämistä sekä myös hyppyjen välillä. Jos tätä ei noudateta, tiedot voivat olla epätarkkoja.

⚠ Varoitus: Kun laite muodostaa yhteyttä, älä kuormita laitetta, älä astu laitteen päälle, älä liikuta laitetta äläkä kohdista laitteeseen voimaa.

9. Vianmääritys

Ongelma	Ratkaisu
Laitetta ei tunnisteta	Käynnistä ohjelmisto uudelleen ja tarkista kaapeliliitäntä uudelleen.
Epätasaista dataa tai ei lainkaan dataa	Varmista, että alusta on tasainen ja ettei käynnistyksen aikana tapahdu liikettä. Teetkö isometristä testiä? Muista säätää vähimmäiskynnysarvo ForceMatessa. Ohjevideoita löydät YouTube-kanavaltamme: youtube.com/@ccathletics
Laite ei käynnisty	Lataa laite (CableMate) tai tarkista kaapeliliitäntä (PlateMate ja GroinMate).
Ohjelmisto-ongelmat	Asenna ohjelmisto uudelleen tai tarkista järjestelmän yhteensopivuus. Varmista myös, että olet ladannut uusimman version.
CableMaten ongelmat	Tee tehdasasetusten palautus pitämällä painiketta painettuna 10 sekunnin ajan.

Jos järjestelmän käytössä ilmenee vaikeuksia, katso lisätietoja CC Athleticsin verkkosivustolta tai ota yhteyttä CC Athleticsiin.

Varoitus:

Tuotteita on käytettävä tämän käyttöohjeen ja sen suositusten mukaisesti. Muussa tapauksessa seurauksena voi olla henkilövahinko.

Käyttäjät ovat vastuussa harjoittelutavastaan ja tavasta, jolla he käyttävät tuotteita. CC Athleticsin suosittelemiin liikkeisiin voi liittyä loukkaantumisriskejä.

Tarkista säännöllisesti CC Athleticsin verkkosivustolta saatavilla olevat tiedot PlateMateen liittyvistä vasta-aiheista, riskeistä tai sivuvaikutuksista. CC Athletics ei anna hoitoneuvoja eikä tee minkäänlaisia lääketieteellisiä diagnooseja.

Jos käytät parhaillaan lääkitystä, olet loukkaantunut tai terveydentilasi on hauras, kysy neuvoa pätevältä ammattilaiselta ennen minkään CC Athletics -tuotteen käyttöä.

CC Athletics ei takaa minkäänlaista terapeutista tulosta PlateMatea käytettäessä.

10. Oikeudelliset tiedot ja takuu

Takuu

CC Athletics -tuotteilla on 2 vuoden takuu, ja lisäksi on mahdollista ostaa laajennettu takuu. Täydelliset ehdot löytyvät myyntiehdostamme osoitteessa ccathletics.com/trading-conditions. Takuu ei vaikuta lakisääteisiin oikeuksiisi kuluttajana.

Takuuvaatimuksissa ota yhteyttä osoitteeseen sales@ccathletics.dk ja liitä mukaan kuvaus ongelmasta sekä ostotosite.

Huoltokäytäntö

Hyväksyt, että aina kun CC Athletics -tuotettasi huolletaan, huolto voi muuttaa asetuksiasi tai aiheuttaa tietojen tai joidenkin toimintojen menetyksen. Varmuuskopioi tietosi (jotka on tallennettu tietokoneellesi tai pilveen) säännöllisesti.

Tuonti- ja vientitiedot

Alkuperämaa

- PlateMate: Valmistettu Tanskassa
- GroinMate: Valmistettu Tanskassa
- CableMate: Valmistettu Tanskassa

Tulli-ilmoituksen tiedot

- Tuotekuvaus: "Voimanmittauslaitteet urheilusuorituskyvyn testaukseen"
- Loppukäyttö: Urheilusuorituskyvyn mittauslaitteet
- Ei lääketieteelliseen diagnosointiin tai hoitoon

11. Vaatimustenmukaisuus

CE-merkintä

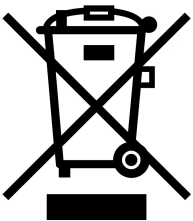
PlateMate on CE-merkitty. Se on EMC-direktiivin 2014/30/EU sekä delegoidulla direktiivillä (EU) 2015/863 muutetun RoHS-direktiivin 2011/65/EU mukainen.

RoHS-direktiivi 2011/65/EU

PlateMate on RoHS-direktiivin 2011/65/EU mukainen. Se ei sisällä vaarallisia aineita, kuten lyijyä (Pb), elohopeaa (Hg), kadmiumia (Cd), kuudenarvoista kromia (Cr6+), polybromattuja bifenyylejä (PBB) tai polybromattuja difenyylieettereitä (PBDE), yli hyväksyttävien raja-arvojen. Kaikkien komponenttien vaatimustenmukaisuus on arvioitu, eikä rajoitettuja aineita käytetä pitoisuuksina, jotka ylittävät direktiivissä asetetut kynnsarvot.

Sähkö- ja elektroniikkalaiteromua (WEEE) koskeva toimintaperiaate

Tässä osiossa annetaan tietoa siitä, miten käyttäjät Euroopan unionissa hävittävät sähkö- ja elektroniikkalaiteromun. Sähkö- ja elektroniikkalaiteromusta (WEEE) annettu eurooppalainen direktiivi 2012/19/EU edellyttää, että sähkö- ja elektroniikkalaitteet hävitetään asianmukaisesti niiden käyttöiän päättyessä. Yliviivatun pyörällisen jätteen symboli tarkoittaa, että näitä tuotteita ei saa hävittää muun jätteen mukana; ne on toimitettava hyväksyttyyn käsittelylaitokseen tai nimettyyn kierrätyksen keräyspisteeseen paikallisen lainsäädännön mukaisesti. Elektroniikkalaiteromun erillinen keräys ja kierrätys hävittämisen yhteydessä auttaa säästämään luonnonvaroja ja varmistaa, että tuote kierrätetään ihmisten terveyttä ja ympäristöä suojelevalla tavalla.



FCC-vaatimustenmukaisuusilmoitus

Huomautus: Tämä laite on testattu, ja sen on todettu täyttävän FCC-säännösten osan 15 mukaiset luokan B digitaalisen laitteen raja-arvot. Nämä raja-arvot on suunniteltu antamaan kohtuullinen suoja haitallisia häiriöitä vastaan asuin ympäristöön tehdyissä asennuksissa. Tämä laite tuottaa, käyttää ja voi säteillä radiotaajuista energiaa, ja jos sitä ei asenneta ja käytetä ohjeiden mukaisesti, se voi aiheuttaa haitallisia häiriöitä radioliikenteelle. Ei kuitenkaan voida taata, ettei häiriöitä esiintyisi tietyssä asennuksessa. Jos tämä laite aiheuttaa haitallisia häiriöitä radio- tai televisiovastaanottoon, minkä voi todeta kytkemällä laitteen pois päältä ja takaisin päälle, käyttäjää kehoitetaan yrittämään häiriön korjaamista yhdellä tai useammalla seuraavista toimenpiteistä:

- Suuntaa vastaanottoantenni uudelleen tai siirrä se toiseen paikkaan.
- Kasvata laitteen ja vastaanottimen välistä etäisyyttä.

- Kytke laite pistorasiaan, joka on eri virtapiirissä kuin se, johon vastaanotin on kytketty.
- Pyydä apua jälleenmyyjältä tai kokeneelta radio- ja TV-asentajalta.

Tämä laite täyttää FCC-säännösten osan 15 vaatimukset. Laitteen käyttöön sovelletaan seuraavaa kahta ehtoa: (1) tämä laite ei saa aiheuttaa haitallisia häiriöitä, ja (2) tämän laitteen on siedettävä kaikki vastaanotetut häiriöt, mukaan lukien häiriöt, jotka voivat aiheuttaa ei-toivottua toimintaa.

Huomio: Muutokset tai muokkaukset, joita vaatimustenmukaisuudesta vastaava osapuoli ei ole nimenomaisesti hyväksynyt, voivat mitätöidä käyttäjän oikeuden käyttää laitetta.

Toimittajan vaatimustenmukaisuusvakuutus (47 CFR § 2.1077)

Tuote: PlateMate

Valmistaja: CC Athletics, Grønløkkevej 6H, Odense, Denmark

Vastuullinen osapuoli (yhteystaho Yhdysvalloissa): Testing Partners LLC, 18200 SR 306, Chagrin Falls, OH 44023, info@testingpartners.com

PlateMate täyttää FCC-säännösten osan 15 sovellettavat vaatimukset.

12. Yhteystiedot ja tuki

CC Athletics ApS

Groenloekkevej 6H, 5000 Odense C, Denmark

- Yleiset tiedustelut: info@ccathletics.dk
- Tuki: support@ccathletics.dk
- Verkkosivusto: ccathletics.com
- Aloitusvideot: ccathletics.com/getting-started

Toivotamme tarkkoja tuloksia ja onnistuneita testejä.

CC Athletics -tiimi